



MegaWind

The iconic HM3 is back and in stunning shape! The automatic mechanical movement, developed on a Sowind base by Jean-Marc Wiederrecht, the horological wizard of Agenhor (Atelier Genevois d'Horlogerie), has been turned upside down so that the massive oscillating weight is well and truly visible on the dial side. This technically challenging solution keeps the rotor's hypnotic movement permanently in view. It also brings an additional dimension to a timepiece that already has aficionados in awe, whether for its architecture or the innovative way it shows time on two rotating cones. These are in aluminium, protected by a sapphire crystal. The cone on the left shows hours while its counterpart on the right displays minutes. Producing the cones is yet another feat of technique as minimising their weight means they are machined directly from a block of aluminium. Calling all collectors with an eye for the original!

Movement	Three-dimensional mechanical automatic by Jean-Marc Wiederrecht (Agenhor), Sowind base
Functions	Hours (left cone) and minutes (right cone)
Case	18k white gold and titanium or 18k red gold and titanium, 47 mm x 50 mm x 17 mm Anti-reflective sapphire crystals (cones, display and back) Screw-lock crown
Dial	2 three-dimensional sapphire crystal cones with anti-reflective coating on both sides One cone showing hours, one cone showing minutes
Bracelet/Strap	Hand-stitched black alligator with custom-designed folding clasp in 18k gold and titanium



MegaWind

La célèbre, l'iconique HM3 est de retour, dans une interprétation qui va une nouvelle fois marquer les esprits ! Le mouvement mécanique à remontage automatique, conçu sur une base Sowind par Jean-Marc Wiederrecht, le sorcier d'Agenhor (Atelier genevois d'horlogerie), a été inversé. Du coup, l'énorme masse oscillante se retrouve, bien visible, directement sous le cadran. Solution technique relativement difficile à mettre en œuvre, mais qui offre au porteur de la montre une animation un rien hypnotique en quasi permanence. Dans tous les cas, elle ajoute un élément supplémentaire à ce garde-temps déjà fascinant par son architecture et par sa manière inédite d'afficher le temps. Lequel se fait par le biais de deux petits cônes rotatifs en aluminium, protégés par une glace saphir. Celui de gauche indiquant les heures, celui de droite les minutes. Là de nouveau, il s'agit d'une prouesse technique: pour alléger leur poids, les deux cônes ont été usinés directement dans un bloc d'aluminium. Pour les collectionneurs avertis !

Mouvement	Mécanique tridimensionnel à remontage automatique signé Jean-Marc Wiederrecht (Agenhor), base Sowind
Fonctions	Heure (sur le cône de gauche) et minute (sur le cône de droite)
Boîtier	Or blanc (18K) et titane ou or rouge (18K) et titane, 47 mm x 50 mm x 17 mm Glaces saphir traitées antireflets (cônes, display et fond) Couronne vissée
Cadran	2 cônes tridimensionnels en saphir avec traitement antireflets des deux côtés Affichage des minutes sur un cône, indication des heures sur l'autre
Bracelet	Alligator noir cousu main avec boucle déployante spécifique en or (18K) et titane



MegaWind

Die Uhrenikone HM3 kehrt zurück in einer Neuinterpretation, die wiederum Spuren hinterlassen wird! Das Mechanikwerk mit automatischem Aufzug, entwickelt auf der Basis eines Sowind-Werkes durch Jean-Marc Wiederrecht, den Uhrenzauberer des Agenhor (Atelier genevois d'horlogerie), wurde nun gewendet. Und schon findet sich die riesige Schwingmasse direkt unter dem Zifferblatt. Technisch war das recht schwierig zu bewerkstelligen, doch dem Träger der Uhr bietet sich nun sozusagen permanent ein geradezu hypnotischer Anblick. Auf jeden Fall bekommt diese bereits durch ihre Architektur und ihre völlig neuartige Zeitanzeige faszinierende Uhr so noch eine weitere Facette. Die Zeitanzeige erfolgt über zwei sich drehende Kegel aus Aluminium, jeweils geschützt durch Saphirgläser. Der linke zeigt die Stunde an, der rechte die Minuten. Auch das ist technisch meisterlich: um Gewicht zu sparen, wurden beide Kegel direkt aus einem Aluminiumblock geschnitten. Ein Stück für Sammler, die wissen, was sie wollen!

Werk	Dreidimensionale Mechanik mit automatischem Aufzug von Jean-Marc Wiederrecht (Agenhor), Basis Sowind
Funktionen	Stunde (Kegel links) und Minuten (Kegel rechts)
Gehäuse	Weissgold (18 K) und Titan oder Rotgold (18 K) und Titan, 47 mm x 50 mm x 17 mm Saphirgläser entspiegelt (Kegel, Display, Boden) Schraubkrone
Zifferblatt	2 dreidimensionale Saphirkegel, beidseitig entspiegelt Minutenanzeige über den einen Kegel, Stundenanzeige über den anderen
Armband	Alligator schwarz handgenäht, spezielle Faltschliesse Gold (18 K) und Titan



MegaWind

Il celebre, l'iconico HM3 è di ritorno in un'interpretazione che si farà senz'altro notare. Il movimento meccanico a carica automatica, progettato su base Sowind da Jean-Marc Wiederrecht, il mago di Agenhor (acronimo di "Atelier genevois d'horlogerie", Laboratorio ginevrino di orologeria), è stato capovolto. Conseguentemente, l'enorme massa oscillante si trova a essere perfettamente visibile sotto il quadrante. Una soluzione tecnica relativamente complessa da realizzare, ma che offre a chi indossa l'orologio un'animazione quasi costante con un che di ipnotico. In ogni caso, aggiunge un ulteriore elemento a questo segnatempo già affascinante per via della sua architettura e della sua inedita modalità di indicare il tempo. L'informazione temporale, infatti, è fornita attraverso due piccoli coni girevoli in alluminio, protetti da un vetro zaffiro. Quello di sinistra indica l'ora, mentre quello di destra i minuti. Ancora una volta si tratta di una prodezza tecnica: per alleggerirne il peso, i due coni sono stati lavorati direttamente in un blocco di alluminio. Un esemplare per collezionisti esperti.

Movimento	Meccanico tridimensionale a carica automatica firmato Jean-Marc Wiederrecht (Agenhor), base Sowind
Funzioni	Ora (sul cono di sinistra) e minuti (sul cono di destra)
Cassa	Oro bianco (18 carati) e titanio oppure oro rosso (18 carati) e titanio, 47 mm x 50 mm x 17 mm Vetri zaffiri con trattamento antiriflesso (coni, display e fondello) Corona a vite
Quadrante	2 coni tridimensionali in vetro zaffiro con trattamento antiriflesso su entrambi i lati Indicazione dei minuti su un cono, indicazione dell'ora sull'altro
Cinturino/Bracciale	Alligatore nero cucito a mano con chiusura déployante specifica in oro (18 carati) e titanio



MegaWind

El célebre, el icónico HM3 ha vuelto, en una interpretación que va a impactar una vez más. El movimiento mecánico de cuerda automática, concebido sobre una base Sowind por Jean-Marc Wiederrecht, el mago de Agenhor (taller ginebrino de relojería), ha sido invertido. De golpe, la enorme masa oscilante se encuentra, bien visible, directamente bajo la esfera. Solución técnica, relativamente difícil de ejecutar, pero que ofrece al portador del reloj una pequeña animación hipnótica casi permanentemente. En todo caso, añade un elemento complementario a este reloj de por sí ya fascinante por su arquitectura y su manera inédita de visualizar el tiempo. La cual se hace por medio de dos pequeños conos rotativos en aluminio, protegidos por un cristal zafiro. El de la izquierda indicando las horas ; el de la derecha, los minutos. Aquí, de nuevo, se trata de una proeza técnica : para aligerar su peso, los dos conos han sido trabajados directamente en un bloque de aluminio, ¡Para los coleccionistas entendidos !

Movimiento	Mecánico tridimensional de cuerda automática firmado Jean-Marc Wiederrecht (Agenhor), base Sowind
Funciones	Horas (sobre el cono de la izquierda) y minutos (sobre el cono de la derecha)
Caja	Oro blanco (18K) y titanio u oro rojo (18K) y titanio, 47 mm x 50 mm x 17 mm Cristales zafiro con tratamiento antirreflejos (conos, contador y fondo) Corona atornillada
Esfera	2 conos tridimensionales en zafiro con tratamiento antirreflejos por los dos lados Visualización de los minutos sobre un cono, indicación de las horas sobre el otro
Pulsera	Aligátor negro cosido a mano con cierre desplegable específico en oro (18K) y titanio



MegaWind

著名的经典之作HM

3 粲然回归，全新演绎将又一次震撼业界！自动上链机械机芯的设计基于Agenhor

（日内瓦钟表工坊）的魔术师Jean-Marc Wiederrecht 打造的Sowind

机芯，颠覆以往架构。硕大的摆陀因而直接显现于表盘下方，一目了然。此技术方案操作难度相对较高，但却赋予佩戴者恒动不休的迷人动态视景。不管如何，它为这款以缜密布局和新颖的时间显示方式业已令人目眩神迷的時計锦上添花。时间显示通过两个铝质小型旋转锥体呈现，搭配蓝宝石表镜。左侧锥体显示小时，右侧锥体显示分钟。其构造堪称另一个技术创举：为减轻重量，两个锥体直接以一整块铝打磨加工而成。实为资深收藏家不可错过的典藏杰作！

Movimiento	Jean-Marc Wiederrecht (Agenhor) 制作的自动上链立体机械机芯，Sowind机芯
Funciones	小时（左侧锥体）和分钟（右侧锥体）
Caja	白金（18K）和钛金属或红金（18K）和钛金属，47 毫米 x 50 毫米 x 17 毫米 防眩光处理蓝宝石表镜（锥体，显示窗和底盖） 旋入式表冠
Esfera	2个双面防眩光处理蓝宝石立体锥体 一个锥体显示分钟，另一个显示小时
Pulsera	手工缝制鳄鱼皮表带，搭配特制18K金和钛金属折叠表扣